



筆影山山頂から撮影

MIHARA

〈Face〉人の笑顔でつながるまち。

｜三原市市勢要覧｜



｜三原市市勢要覧｜

MIHARA

〈Face〉人の笑顔でつながるまち。

発行：広島県三原市

〒723-8601 広島県三原市港町三丁目5番1号

TEL:0848-64-2111 (代表) / FAX:0848-67-4984

<http://www.city.mihara.hiroshima.jp/>

発行年月：平成28(2016)年4月

Issued by Mihara City, Hiroshima

3-5-1 Minato-machi, Mihara-shi, Hiroshima 723-8601

Tel: 0848-64-2111

Fax: 0848-67-4984

Issued month/year: April 2016



人の笑顔でつながるまち。—Face

瀬戸内の自然が生み出す、美しい海と山と空。
先人が築いてきた歴史と文化。
そして、なによりかけがえのないものは、
まちを愛し、まちを想い、まちのために暮らす人々。
こうした人の営みの中で生まれる表情は、
地域と、社会と、世界をつないでくれるたからものです。
三原市には、今日もたくさんの笑顔が咲いています。

A City Connected By People's Smiles

The beautiful sea, mountains, and sky are created by the nature of the Seto Inland Sea.
History and culture have built up over time by our predecessors.
And, what are most irreplaceable is the people who love, care about, and live for the City.
Their faces are a treasure that connects communities, society, and the world.
Today, too, many smiles open up and bloom in Mihara City.

三原市の めざす将来像

行きたい 住みたい つながりたい
世界へはばたく
瀬戸内元気都市みはら

三原市のデータ

人口／97,849人
世帯／43,975世帯
面積／471.02km² ※平成28(2016)年1月時点

三原へのアクセス

【陸路】

- JR三原駅
山陽新幹線、山陽本線、呉線 発着駅
所要時間
[博多] 約1時間45分 [東京] 約4時間
[新大阪] 約1時間30分
- 山陽自動車道 三原久井IC、本郷IC
所要時間
[名古屋IC] 約5時間20分 [吹田IC] 約3時間40分
[福岡IC] 約4時間

【海路】

- 尾道糸崎港 JR三原駅から 車で約10分
大型客船の寄港拠点(県東部)
ばしふいっくびいす、にっぽん丸
- 三原港 JR三原駅から直線約300メートル(徒歩約5分)
生口島(瀬戸田)、因島、生名島、佐木島、小佐木島
- 須波港 JR三原駅から 車で約15分
生口島(沢)への定期航路

【空路】

- 広島空港から三原市街まで 車で約30～40分 国道2号線経由 約22km
[国内]東京(羽田)、成田、札幌(新千歳)、仙台、沖縄(那覇)
[国外]ソウル、大連、北京、上海、成都、台北、香港



市の花と木

City flower and city tree

【市の花】サツキ

三原 さつき祭りなどで定着し、市民になじみ深い花です。

[City flower] Satsuki azalea
Taking root at the Mihara Satsuki Festival and other events, this flower is familiar to all Mihara's citizens.



【市の木】クスノキ

生命力があり、長寿のクスノキは、大きく飛躍する三原市をイメージさせます。

[City tree] Camphor tree
Long-living vigorous camphor trees creating an image of Mihara City making a great leap forward.



三原市のあゆみ

History of Mihara City

中国・四国地方のほぼ中心部に位置し、「浮城」の異名を持つ三原城の城下町を起源としています。平成17(2005)年には旧三原市・本郷町・久井町・大和町が合併。現在は東西・南北ともに約30km、陸・海・空の交通機能がそろう、島あり、街あり、高原ありの暮らしやすいまちになっています。

Located near the center of the Chugoku and Shikoku regions, the origins of the city evolved from the communities around Mihara Castle, which is also known as Ukishiro (floating castle). In 2005, the former Mihara City, Hongo-cho, Kui-cho, and Daiwa-cho merged. With access to land, sea, and air transportation within 30km in all directions, and in close proximity to many islands, urban areas, and highlands, Mihara is easily one of today's most livable places.

※須波西町から小佐木島を望む

CONTENTS

- 人の笑顔でつながるまち。—Face 三原市概要 01
- 三原のイトコ100人に聞きました! 03
- 〈Face×協働〉人がつながり、まちをつくる 05
- 〈Face×教育〉人をそだて、夢をかなえる 07
- 〈Face×産業〉人がはたらき、社会をきずく 09
- 〈Face×健康〉人といっしょに、未来をささえる 11
- 〈Face×安全〉人と助け合い、いのちを守る 13
- 三原市の歴史・文化 15
- 三原市の自然・環境 16
- 三原市の四季 17



Face

×

MIHARA

住んでいるからこそ実感! 実はこんなに自慢がいっぱい!

三原のイトコ
100人に聞きました!

海の幸がおいしい

交通が便利

海がきれい

三原のタコ

人が温かい

やっさ祭り

自然が豊か

7%

9%

10%

12%

15%

19%

28%

※グラフは総回答に対するパーセントを表しています。
複数回答可、総回答数279

Real because they live there! Proud of many things!
100 people were asked about the good things related to Mihara!
[DATA] Rich nature 28% YASSA festival 19% Warmth of people 15% Mihara octopus 12%
Beautiful sea 10% Convenient transportation 9% Delicious seafood 7%
* Percentage with respect to total answers.

みんな仲良し♪

だるま LOVE ♡

世代を超えた交流

人情

神明市





人がつながり、まちをつくる。

一人ひとりがいきいきと暮らせるまちをめざして。

三原市では、エネルギーに満ち、新しい視点を持つ若い人材が活躍しています。地域の維持や身近な課題解決には「人」の力が不可欠。「地域おこし協力隊」が中心になり、資産の発掘、市政に参画する人材の育成など、多彩な活動に取り組んでいます。一人ひとりの力を結集し、大きな力に変えて、活力あるまちづくりを進めています。

Building a town formed by the bonds between people.
Moving toward a city in which everyone can enjoy an active life:
In Mihara City, young people filled with energy, having new perspectives play an active role. The power of "people" is indispensable to maintaining communities and seeking solutions to familiar challenges. While "the Community-Reactivating Cooperator Squad" serves as leaders, they strive to bring to fruition various initiatives, such as discovery of assets and development of people who participate in municipal government. We are moving forward with vigorous town development by combining the power of each individual person into a greater power.

このまちの魅力は
無限大★
もっと元気に
していきたい！

三原市地域おこし協力隊
唐井 ゆかりさん

プロフィール
農業やお祭りなど、地元の人たちと一緒に地域活性化に取り組むアクティブガール。

三原
SMILE!

人権・男女共同参画

一人ひとりがかけがえない存在として尊重され、個性や能力を活かして自己実現の達成を図ることができる社会をめざしています。また、女性が社会のあらゆる分野で活躍しやすい環境づくりや女性リーダーの育成を促進しています。

Human rights and gender equality

We aim to create a society in which each and every person is respected as irreplaceable and self-realization can be achieved by making use of each person's personality and abilities. We also promote the creation of an environment in which women can easily contribute actively in all areas of society as well as foster female leaders.



女性リーダー育成事業

Project for fostering female leaders

女性の社会進出の推進

Promoting women's advancement in society



元気な地域

市民の相互扶助やボランティア意識の高揚を図るなど、地域の再生とともに、戦略的な定住施策を展開しています。過疎化と高齢化が著しく進行している中山間地域では、地域住民と行政が一体となって魅力と活力あふれる地域づくりを行っています。

Lively communities

We deploy strategic domiciliation policies in combination with local regeneration including mutual aid between citizens and raising of volunteer awareness. In hilly and mountainous areas experiencing marked depopulation and aging, local residents and the municipal government are acting as one in a development effort to build an attractive and vibrant community.



「三原市定住応援マガジン ミハラビト」の発行

Issue of Mihara City domiciliation support magazine "miharabito"

▲移住交流体験ツアー

Migration and exchange experience tour

市民協働

住民自治組織や市民活動団体など、多様な活動の担い手が柔軟性・専門性を活かした活動を積極的に展開し、市と協働して地域課題の解決や地域活性化など、魅力あるまちづくりに取り組んでいます。

Civic collaboration

People from various resident autonomous organizations, civic activity associations, and other groups carry out activities with an assertive manner, taking advantage of flexibility and expertise, and working toward attractive town development including local problem-solving and revitalization in collaboration with the City.



▲三原 さつき祭りで運営をサポートする 県立広島大学生

Students of the Prefectural University of Hiroshima support operation of the Mihara Satsuki Festival.



▲地域住民による農道維持の取り組み

Local residents maintaining an agricultural road



瀬戸内海の幸 名物タコ三昧！

瀬戸内海に面した三原市の名物は、絶好の自然環境で育ったタコ。6月から8月と11月から翌年3月に旬を迎えます。漁師の熟練技により水揚げされたタコは、プリプリで絶品。市内の飲食店で趣向を凝らしたメニューが味わえます。

Specialty octopus dishes, food from the Seto Inland Sea!

Octopuses grown in a perfect natural environment are a specialty of Mihara located on the Seto Inland Sea. Peak octopus seasons are June to August and November to March. The octopuses caught by skilled fishermen are springy and exquisite. Enjoy the unique menus served at restaurants around the City.



タコのやわらか煮、お造り、天ぷら、饅頭など、活きたタコを使ったメニュー

Octopus cooked until soft, sashimi, tempura, manju, and other menus using live octopus



人をそだて、 夢をかなえる。

未来を担う子どもがのびのび学べるまちをめざして。

子どもたちは、夢と希望に満ちあふれた三原市の宝です。将来を担う「原石」をしっかりと磨くため、子どもたちの成長に合わせて、教育の活性化と教育環境の整備に取り組んでいます。郷土の伝統や歴史はもちろん、異文化への理解を深める教育を進め、世界へはばたける人材を育てたいと考えています。

Dreams are fulfilled by fostering people.
Moving toward a city in which children building a future can learn in an unconstrained manner.
Children are the treasure of Mihara City filled with hopes and dreams. In order to make "raw stones" shine that will build the future, we strive for revitalization of education and improvement of educational environments according to the growth of children. We would like to develop globally-active human resources by providing education that deepens the understanding of not only local traditions and history but also other cultures.

将来、世界で
活躍できるように、
生きた英語を
伝えたい！

久井小・中学校 外国語指導助手
Derek Rogers (デレク・ロジャース) さん

プロフィール
アメリカ・フロリダ州出身。英語
授業をサポートする明るくフレ
ンドリーな講師。

Mihara's children
are
very kind.

学校教育の充実

学校・家庭・地域が一体となって子どもたちの「確かな学力」「豊かな心」「健やかな体」をバランス良く育み、社会を生き抜くために必要な個性や可能性を伸ばしています。また、地域の歴史や文化を通してまちへの愛着と誇りを持てるよう学校教育と環境の充実を図っています。



▲11月1日三原教育の日
Mihara Education Day on November 1

Enhancement of school education

We cultivate "solid academic capabilities," "rich spirit," and "sound bodies" maintaining balance, and expand each child's personality and potential necessary to succeed in society through the integration of schools, homes, and communities. Also, we enhance school education and environments so that they can become attached to and proud of the City through local history and culture.



▲「知・徳・体」への取り組み
Commitment to knowledge, morals, and physical health



▲「みはら元気ウィーク」
～道徳公開日でのボランティア活動～
"Mihara Genki Week" - Volunteer activities on
moral education open to the public



▲トライアスロンさぎしま大会
Triathlon competition in Sagishima



▲コミュニティセンター・
公民館で開催する生涯学習活動
Lifelong learning activities held at a community center/public hall



▲三原市芸術文化センター ポポロ
Mihara Performing Arts Center Popolo

生涯学習・文化・スポーツ

市民のニーズに沿った講座や学習機会を提供し、生涯にわたって自発的に学べる生涯学習環境づくりに努めています。また、多様な文化芸術活動の担い手を育成するとともに、「する」「みる」「ささえる」といった観点からスポーツの振興にも力を入れています。

Lifelong learning, culture, and sports
We provide courses and learning opportunities that respond to the needs of citizens to create a lifelong learning environment in which they can depend on their own will. We also put our energies into fostering people in charge of diverse cultural and artistic activities and promote sports from the perspective of "Do," "See," and "Support."



あま〜い魅力再発見 三原スイーツ！

三原市は、お菓子屋さんやカフェが多く集まり、古くからおやつ文化のあるまち。全国で人気のクリームパンをはじめ、ケーキやプリンなど、作り手の思いを感じることができる魅力的なスイーツが勢ぞろい。新名物として定着しています。

Rediscover the attractiveness of Mihara sweets!
Mihara City, with many confectionery stores and cafes, has a long history of dessert-making. An array of appealing sweets, such as nationwide popular cream buns, cakes, and puddings, provide a showcase for feeling the heart of the dessert creator. These are becoming a new specialty.



豊富な種類に目移りしてしまうほど多彩なスイーツ
So much to choose from



人がはたらき、 社会をきずく。

暮らしの基盤を支えパワーあふれるまちをめざして。

産業は人々の「日常」を支える三原市の基盤。地域の新たな活力を産み出すために、独創的なアイデアや優れた技術を持つベンチャー企業、地元根ざした企業が育ちやすい環境を整えています。新分野の開拓を含め、一人ひとりの能力を活かしたまちの経済および地域の活性化に努めています。

A society is built by the workings of people. Moving toward a city of strength that supports the foundations of livelihood. Industry is the foundation of Mihara City supporting people's "daily life." We continually improve our environment in which venture companies having unique ideas and prominent technologies as well as locally-rooted companies can easily grow to produce new local vitality. We strive to stimulate the economy of the City and local communities by developing new fields and utilizing each person's abilities.

地方ならではの
アイデアで新たな
資産を産み出し、
発信していきたい！

サクラサク 家具職人
植原 健司さん

プロフィール

「次世代に残るモノづくり」を
モットーに家具製作とデザインを
手掛ける個性派職人。

人の輪
人の縁！

商工業・サービス業

新たな企業誘致や意欲的な起業家などの育成により、三原市の経済の維持・成長、雇用の場の確保につなげています。また、個性的で魅力ある商業集積の形成や既存企業の経営基盤を強化するための支援活動も盛んです。

Commerce and industry, and service businesses

We connect the attraction of new enterprises and cultivation of aspiring entrepreneurs to the maintenance and growth of the economy of Mihara City and promote the securing of employment. Support activities are also vigorous in forming unique and attractive commercial clusters and strengthen management foundations of existing companies.



▲企業誘致を進める工業団地
Industrial complex attracting enterprises



▲商店街の活性化
Revitalization of shopping streets

観光・交流



▲道の駅「みはら神明の里」
Roadside Station "Mihara Shinmei-no-sato"



▲国際交流
International exchange

「瀬戸内三原 築城450年事業」を契機に市民協働でさまざまな観光誘客事業を実施。観光を三原市の成長を支える産業の一つとして捉え、市の魅力や催しを発信することで観光交流人口の拡大に努めています。

Tourism and exchange

Taking the opportunity of the "450th anniversary of Setouchi Mihara Castle," we are promoting tourism services in a civic-wide collaborative effort. Considering tourism as one of the industries that supports the growth of Mihara City, we are promoting expansion of tourism exchange population by sending out appeals and holding festive events.

農林水産業



▲タコ漁の様子
Octopus fishing



▲農業
Agriculture

農地の保全や活用を図るため、集落法人や参入企業等、担い手の育成・確保とともに農林水産物の産地化を推進しています。また、農産物直売所を活用した地産地消及び学校給食を通じた食育を支援しています。

Agriculture, forestry and fisheries

For preservation and utilization of farmlands, we promote the localization of agricultural, forestry and fishery products, while fostering and securing leaders, such as village-based industries and new entrants. Also, we support local production for local consumption by using farm stands and dietary education through school meals.

交流・連携基盤

市民や民間企業による事業実施を促進・支援することで中心市街地の活性化に取り組み、中四国の拠点空港である広島空港をはじめ、三原港、山陽自動車道、JR山陽本線、山陽新幹線などの交流資源を活かした交流・連携を進めています。

Foundations of exchange and cooperation

We are promoting revitalization of the central urban area through the promotion and support of businesses by citizens and private companies, and advancing exchange and cooperation through the utilization of exchange resources, such as Hiroshima Airport, a hub of the Chugoku and Shikoku regions, Mihara Port, Sanyo Expressway, the JR Sanyo Main Line, and the Sanyo Shinkansen.



▲広島空港
Hiroshima Airport



▲三原港
Mihara Port



▲JR三原駅
JR Mihara Station



巨匠・横山大観画伯が愛した日本酒

万延元(1860)年創業の三原唯一の蔵元「酔心」。日本画の巨匠・横山大観が愛した日本酒としても知られています。明治より幾多の賞に輝き、「ワイングラスでおいしい日本酒アワード2015」大吟醸部門にて、「究極の大吟醸」が最高金賞受賞。三原の伝統的なお酒です。

Sake loved by the master painter Taikan Yokoyama

"Suishin" is the only sake brewery in Mihara, which was founded in 1860. It is also known as sake loved by Taikan Yokoyama, a great master of Japanese painting. Having won a number of prizes since the Meiji period, "Kyukyoku-no-Daiginjo" received a grand gold medal in the Daiginjo category at "The Fine Sake Awards Japan 2015." This is Mihara's traditional sake.



左から、純米吟醸酒、大吟醸酒、三原産米100%の純米酒
Junmaiginjoshu, Daiginjoshu, and Junmaishu made from 100%
Mihara-produced rice from left



人といっしょに、未来をささえる。

子どもも大人も安心して暮らせるまちをめざして。

安心して子どもを産み育てることができる仕組みや支援、初期診療から高度・在宅まで一貫した医療サービスなど、市民のライフステージに応じた環境が整っています。三原市は、人と人との温かいふれ合いに満ち、大人も子どもも幸せを実感しながら暮らせるまちです。

The future is supported by people.
Moving toward a city in which both children and adults can live with peace in mind:
The environment in Mihara is ready for citizens in line with their life stage, including systems and support for having and raising children without fear as well as coherent medical services from initial consultation to advanced medical care or home care. In Mihara City filled with warm contacts of people, both adults and children can live with a feeling of security and happiness.

同世代ママと
情報交換！
子育てしやすい
環境がうれしい。

海、山、川と
豊かな自然を、
子どもたちと一緒に
満喫したい！

田原 知江さん
プロフィール

同世代のお友達も多く、楽しく子育てに奮闘中。結婚を期に三原市で暮らし始めて約8年のハズラツママ！

子育て
サークルが
活発！

気候が
穏やかで
住みやすい！

高島 恵美さん
プロフィール

自然やレジャーを家族みんなで満喫中。アクセスの良い三原市をフル活用しているアクティブママ！

子ども・子育て

まちの未来を担う子どもたちがのびのびと健やかに成長するために、子育てを社会全体で支える体制と環境を整備。女性が安心して子どもを産み育てられるよう、仕事と家庭の両立に対する支援を実施しています。

Children・Child-raising

We are always improving the system and environment for society-wide support for child-raising for children who will create the future of the City and grow freely and healthily. We provide support for balancing work and family so that women can have and raise children with peace of mind.



◀子育てサロン・育児サークルの活動

Activities of a childcare group at the child-raising salon



◀放課後児童クラブ

After-school children's club



子育て講座▶

Seminar on raising children



▲ウォーキングの様子

Walking



▲乳がん検診(マンモグラフィ)の様子

Breast cancer screening (mammography)

健康・医療

「自分の健康は自分で維持・向上させる」ことを基本に、運動や食事など市民が主体的に健康づくりを実践し、習慣化できるよう支援しています。また、保健・医療・福祉の連携を進め、健康管理・地域医療・救急医療の充実に取り組んでいます。

Health and medical care

Based on the idea that "we shall maintain and improve our own health by ourselves," we provide support so that citizens can practice fitness on their own through exercise and diet and make it a lifetime activity. We also promote enhancement of health, medical care and welfare partnerships and strive to enrich health management, local health care, and emergency medical care.

福祉・介護

高齢者や障害者など誰もが住み慣れた地域で自分らしく暮らせるよう、住まい・医療・介護・予防・生活支援を一体的に提供できるシステムを構築し、生きがいのある生活を送れるよう社会参加の機会拡充をめざしています。

Welfare and nursing care

For the aged and disabled to be themselves in their dear familiar places, we aim to construct a system that can provide housing, nursing, prophylactic treatment, and livelihood support integrally, and expand opportunities to be part of society so that they can make life livable.



▲高齢者のデイサービスセンター

Day service center for the aged



▲障害者事業所

Workshop for the disabled

三原's
ビュー

Mihara's
View



瀬戸内海随一の絶景「瀬戸の多島美」

穏やかな海に点在する島々、行き交う連絡船や貨物船、その向こうに広がる四国山地。三原市・筆影山の展望広場から望む極上のパノラマは、瀬戸内海随一と言われています。

"Beauty of many islands," the most superb view in the Seto Inland Sea
In the calm sea, islands are scattered with ferryboats and cargo ships coming and going, beyond which the Shikoku Mountains rise. The extra-special panoramic view from the observation square of Mt. Fudekage in Mihara City is said to be the most picturesque in the Seto Inland Sea.



▲筆影山山頂からの眺望
From the top of Mt. Fudekage



人と助け合い、いのちを守る。

地域が一つになり健やかに過ごせるまちをめざして。

市民のいのちと財産を守るため、住民自らの意識と対応力を向上させる取り組みを行っています。地域住民と行政それぞれが連携し合い、技術や知識を身につけることにより、災害時に対する備えを強化。被害を最小限にするとともに、安全な毎日を過ごせるまちづくりを推進しています。

The lives of people are protected by helping each other. Moving toward a city in which people can live in good health with communities united. In order to protect citizens' lives and property, we strive to improve residents' own awareness and responsiveness. We reinforce disaster preparedness by acquiring skills and knowledge as local residents and municipal government in a cooperative effort. We promote the creation of a town in which damage is minimized and people can live every day safely.

災害時、慌てず冷静に対応できるように、いつでも出動できるように、準備しています！

三原市消防団長
岡本 茂さん

プロフィール
30分団1,400人近くの消防団員をまとめる。災害対策に力を注ぐ志高きリーダー。

心優しい人

防災

多様な防災情報伝達手段の確保や災害時の要配慮者の支援体制の確立など、総合的かつ計画的な防災行政の整備及び推進を図り、防災・減災対策を強化するとともに、市民の防災意識の高揚や自主防災組織の設立・活動支援に取り組んでいます。

Disaster prevention

Through enhancement and promotion of comprehensive and planned disaster prevention administration, including securing of a variety of disaster prevention information communication means and establishment of a support system for people requiring assistance during a disaster, we strengthen disaster-prevention and disaster-reduction measures and also strive to raise citizens' disaster prevention awareness, establish voluntary disaster prevention organizations, and support their activities



住民参加の 自主防災訓練

Self-motivating emergency drills with citizens' participation

消防訓練 Fire drill



三原市総合防災ハザードマップ

Mihara-shi comprehensive disaster prevention hazard map



▲地域の交通安全パトロール活動 Local traffic safety patrol activities



▲防災ヘリコプターの活動 Disaster prevention helicopter activities

生活の安全安心

市民が安全安心に生活できるよう、防犯・交通安全対策に取り組むとともに、消費者トラブルなど、生活上の問題を法律的・専門的に相談できる機会を設けています。

Safety and security of livelihood

For safe and secure livelihood of citizens, we strive to uphold anti-crime and traffic safety measures and also provide opportunities for legal and specialized consultations about life problems, such as consumer troubles.

環境

三原市の主要な資源の一つである豊かな自然環境を後世に継承していくために環境の保全と活用を図り、公害防止や生活環境の保全・整備を促進しています。

Environment

In order to pass on the rich natural environment of Mihara City, which is one of its major resources, to future generations, we preserve and utilize the environment, and promote pollution prevention and maintenance and improvement of our living environment.



▲瀬戸内海について語り合う集い Gathering to talk about the Seto Inland Sea

生活基盤

地域公共交通のサービス提供をはじめ、持続可能で快適な居住環境・生活基盤の形成を図るため、都市・生活基盤施設の適切な整備や維持管理に努めています。

Infrastructure

In order to form a sustainable and comfortable residential environment and infrastructure through the provision of regional public transportation services and so on, we strive for appropriate improvement and maintenance control of the urban infrastructure.



▲空缶を集めて再資源化 Collection and recycling of waste cans



三原市公式マスコットキャラクター

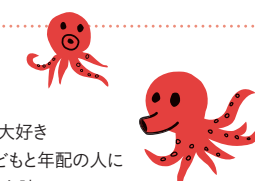
やっさだるマン Yassa Daruman

三原の「三原神明市」のシンボル「大だるま」と三原やっさ踊りをイメージしたキャラクター。濃いひげと眉毛につぶらな瞳が特徴。やっさだるマンの踊る姿を見たり、法被に触れるとハッピーになるというウワサも。

Mihara City's official mascot

This character is in the image of a "giant Daruma doll" symbolizing "Mihara Shinmei-ichi Fair" and Mihara Yassa Dance. Mihara's mascot is characterized by a thick beard and bushy eyebrows as well as mesmerizing round eyes. Rumor has it that you will become happy if you see Yassa Daruman's dance or if you touch his happi coat.

年齢	推定450歳
住まい	東町とある倉庫
好きな食べ物	三原のスイーツ
好きな飲み物	三原のお酒。大吟醸が大好き
性格	とても優しい。特に、子どもと年配の人に
チャームポイント	ワイルドな眉毛とつぶらな瞳
趣味	人前に現れ、ハッピーをもらたすこと。やっさ踊りを踊ること
好きなタイプ	三原なまりの女性
座右の銘	七転び八起き



大切に守られてきた伝統— 先人が築いてきた三原市の原点

悠久のときをこえて、守りつないできた三原市の歴史と文化。
全国的にも珍しく、価値ある文化財が多数残されています。



三原市重要文化財 絹本著色登覧画図 江戸時代(妙正寺)

Municipal important cultural property of Mihara City
Kenpon Chakushoku Toran-gazu (colored picture of the town drawn from the castle on silk paper) (in Myosho-ji Temple)

築城当時の三原城を中心に、瀬戸内海の島々が描かれています。

Carefully protected tradition - Origins of Mihara City built by our predecessors

The history and culture of Mihara City have been preserved and passed down since ancient times. Many nationally-rare valuable cultural properties remain.



広島県史跡 小早川隆景墓(米山寺)

Prefectural historic site of Hiroshima Prefecture
Grave of KOBAYAKAWA Takakage
(in Beisan-ji Temple)

小早川家の菩提寺である米山寺には、小早川家の歴代墓石20基が整然と並んでいます。

小早川 隆景

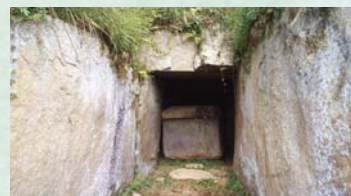
KOBAYAKAWA Takakage

国重要文化財 絹本著色小早川隆景像 安土桃山時代(米山寺)

National important cultural property
Kenpon Chakushoku KOBAYAKAWA Takakage-zo
(a portrait of KOBAYAKAWA Takakage) (in Beisan-ji Temple)

毛利元就の三男。小早川家の家督を相続し三原城を築城。毛利の躍進を支える大きな存在であり、次男の元春とともに毛利の両川と呼ばれていました。

Born as the third son of MORI Motonari, Takakage succeeded to the Kobayakawa family's estate and built Mihara Castle. Serving in a leading role in supporting Mori's military and political breakthrough, he was called Mori Ryosen together with second son Motoharu.



国史跡 御年代古墳 古墳時代(本郷町南方)

National historic site Mitoshiro Tomb
(in Hongochi Minamigata)

巨大な花崗岩で築かれた7世紀頃の横穴式石室(全長10.7m)。



三原市重要文化財 彫金 東海旭日文香炉 昭和19(1944)年(三原市)

Municipal important cultural property of Mihara City
Chokin Tokai-kyokujitsumon-koro (an engraved incense burner)
(in Mihara City)

幸崎町出身で、日本を代表する彫金家・清水南山の作品。

三原城 築城 450年



国史跡 三原城跡

National historic site Ruins of Mihara Castle

永禄10(1567)年に小早川隆景が築城。別名「浮城」とも呼ばれ、裾を引いた扇の勾配の美しさは群を抜きます。平成29(2017)年は築城450年。



国重要文化財 宗光寺山門 安土桃山時代

National important cultural property
Gateway to Soko-ji Temple

小早川隆景の居城であった新高山城の城門を移築したとされています。四脚門としては、全国的にみて最大級の規模。

広島県重要文化財 木造月光菩薩立像 平安時代 (善根寺)

Prefectural important cultural property of Hiroshima Prefecture
Wooden Moonlight Bodhisattva Statue (Mokuza Gakko Bosatsu Ryuzo) (in Zenkon-ji Temple)

高さ166cmの一木造り。本尊薬師如来の脇侍で背割りの特徴です。

国重要文化財 木造行道面 平安～室町時代(御調八幡宮)

National important cultural property
Wooden gyodo-men masks
(in Mitsuki-hachimangu Shrine)

練供養に用いられている面で、御調八幡宮には13面が所蔵されています。



広島県重要文化財 磨崖和霊石地藏 鎌倉時代(鷺浦町向田)

Prefectural important cultural property of Hiroshima Prefecture
Magaiwareishi Jizo
(in Saguracho Mukota)

波打ち際に佇む巨岩の中央に彫られた地藏坐像。

国重要文化財 佛通寺含暉院 地藏堂 室町時代(佛通寺)

National important cultural property
Buttsu-ji Temple Ganki-in Jizo-do
(in Buttsu-ji Temple)

応永13(1406)年に建築。内部に純禅宗様の優秀な須弥壇を持つ宝形造り。



さらめく海・山・空— 未来へ残したい故郷の風景

瀬戸内海沿岸だからこそ、さまざまな恩恵を受けてきた海、山、空。
人々が支えてきた豊かな環境は、三原市の「宝」でもあります。

Sparkling sea, mountains, and sky -
Hometown for future generations

The sea, mountains, and sky are always blessed on the coast of the Seto Inland Sea. The rich environment supported by people is the treasure of Mihara City.

世界へと開かれた空

Sky open to the world



広島空港

Hiroshima Airport

国内線と中国・韓国などを結ぶ国際線を運航。成田線の就航により欧米へのアクセスも便利になりました。



広島中央フライトロード 広島空港大橋

Hiroshima Central Flight Road Airport Bridge (actual image)

「広島中央フライトロード」の広島空港から大和町区間、沼田川を跨ぐ日本一のアーチ橋。周辺には、三景園や棲真寺公園などの観光施設があります。



三景園

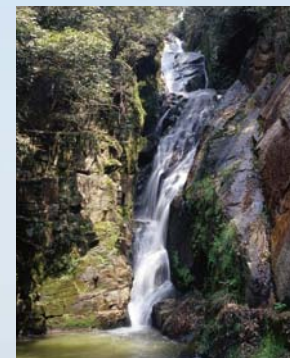
Sankei-en Garden

広島空港開設を記念して造られた約6ヘクタールの築山池泉回遊式庭園。広島県の景観でもある里・山・海をモチーフにしています。

写真提供／広島県

緑麗しき豊かな自然

Verdant rich nature



昇雲の滝

Shoun-no-taki
Waterfall

佛通寺から歩いて約2km(徒歩約30分)。奇岩に囲まれ、落差80mの壮大な姿を見せてくれます。



久井の岩海 国天然記念物

Kui-no-gankai, national natural monument

日本最大規模の岩海。ゆるい谷に沿って直径1〜7mの巨岩・怪石が特異な景観をなしています。



沼田西のエヒメアヤメ自生南限地帯 国天然記念物

Ehime-ayame iris spontaneous generation southern limit zone of Nuta Nishi, nationally protected species

4月中旬から下旬に紫色の花を咲かせるエヒメアヤメ。沼田西の自生南限地帯は国の天然記念物に指定されています。

風光明媚な瀬戸内海

Scenic areas in the Seto Inland Sea



瀬戸内海の手霧(うみぎり)

Sea fog on the Seto Inland Sea

海からゆっくりと立ち上る幻想的な手霧。深い霧の中を行き交う船も瀬戸内ならではの風景です。



すなみ海浜公園

Sunami Beach Park

海水浴を中心に、砂遊びや散策など、潮風を感じながら多目的に楽しめるレクリエーションゾーン。



塔の峰

Tounomine

頂上から瀬戸内海を一望できる小高い山。桜の時期には道に桜色のトンネルができていきます。



3月
能地春祭り／3月下旬
Noji Spring Festival

筆影山ライトアップ 夜桜ウィーク／3月末～4月初旬
Lighting up Mt. Fudekage for cherry blossom viewing night week

4月
白竜湖花火inだいわ／4月上旬～中旬
Hakuryuko Fireworks in Daiwa

御調八幡宮春季例祭／4月上旬
Annual spring festival in Mitsuki-hachimangu Shrine
沼田西のエヒメアヤメ一般公開／4月中旬～下旬
Opening Ehime-ayame iris of Nuta Nishi to the public
大和の桃まつり／4月の第3日曜日
Peach Festival in Daiwa

5月
高坂自然休養村まつり ボタン・ふじ祭り／5月3日～5日
Takasaka Shizen Kyuyo Son Festival, tree peony and wisteria festival
三原 さつき祭り／5月中旬～下旬
Mihara Satsuki Festival

春
Spring

In spring, full bloom and warm light
penetrate into our souls.

夏
Summer

In summer, people gather and the
entire town heats up with
enthusiasm.

6月
三原 半どん夜市／6月～8月第1週目の毎週土曜日
Mihara Handon Yoichi (night market)
三景園花まつり／6月上旬
Sankai-en Hana Festival (flower festival)

7月
海開き 潮祭／7月上旬の土曜日
Beach opening Shiosai Festival (tide festival)
久井稲生神社ぎおん祭り／7月15日に近い日曜日
Kui Inari Jinja Gion Festival
沼田本郷夏まつり／7月中旬～下旬
Nuta-Hongo Summer Festival

8月
本郷沼田川あゆまつり／8月上旬
Hongo Nutagawa Ayu Matsuri (Sweetfish festival)
三原やっさ祭り／8月の第2日曜日を含む金・土・日の3日間
Mihara Yassa Festival
ちんこんかん／8月16日
Chinkonkan

温かな光溢れ、心まで
「春爛漫」に染まる。

秋の実りに感謝し、
豊かな自然を全身で体感。

9月
トライアスロンさぎしま大会／8月の最終日曜日または
9月の第1日曜日(潮の関係による)
Triathlon competition in Sagishima
三原・白竜湖トレイルランレース／9月中旬
Mihara Hakuryuko Trail Running Race

10月
ひろしま空の日ふれあい秋まつり／10月中旬
Hiroshima Sora-no-Hi Fureai Autumn Festival
三原臨空商工まつり／10月下旬
Mihara Rinku Shoko Festival
久井!さわやか高原祭り／10月下旬
Kui Sawayaka Kogen Festival
だいわ元気まつり／10月第3日曜日
Daiwa Genki Festival

11月
白竜湖ふれあいグリーンマラソン大会／11月上旬
Hakuryuko Fureai Green Marathon
三原浮城まつり／11月上旬
Mihara Ukishiro Festival
佛通寺 秋季特別拝観・紅葉ライトアップ／11月上旬～下旬
Buttsu-ji Temple special admission during autumn,
lighting up beautiful colored leaves

秋
Autumn

In autumn, we feel rich nature
throughout our bodies, being
thankful for the harvest.

冬
Winter

In winter, light twinkles, in
anticipation of a new beginning.

まちが一年で最も盛り上がる
「やっさ祭り」、大だるまが春の
訪れを告げる「神明市」など祭
りの多い三原市。世代を超え
て受け継がれるのは伝統だけ
でなく、郷土を愛する市民の
熱い想いなのかもしれません。

In Mihara City, there are many
festivals, such as "Yassa Festival"
during which the City turns intense
with excitement, and "Shinmei -ichi
Fair" during which a giant Daruma
doll tells the arrival of spring. What
is definitely passed down over
generations is not only tradition but
the passion of the citizens who love
their hometown.

人々が集い、まち全体が
熱く燃える夏。

新たな始まりに思いを馳せ、
光きらめく冬。

12月
ポポロ 光のイルミネーション／11月～1月上旬
Popolo winter illumination

1月
新成人のつどい(成人式)／1月中旬
Shinseijin no Tsudoi (Coming of Age Ceremony)

2月
三原神明市／2月第2日曜日を最終日とする3日間
Mihara Shinmei-ichi Fair
御福開祭・はだか祭り／2月中旬(第3土曜日)
Ofuku-biraki Festival and Naked Festival
みはら彩るまち歩き
Mihara Irodoru Machi Aruki (Walking)
雛飾りでお出迎え「おひなまつり」／2月下旬から3月上旬
Hina Matsuri (Doll Festival) giving a welcome with Hina dolls and decorations

※日程については変更になる場合がございます。

